

Informácie o spracúvaní osobných údajov

Podmienky ochrany súkromia

Ochrana osobných údajov našich klientov a iných fyzických osôb je pre nás dôležitá. Tieto podmienky vysvetľujú akým spôsobom spracúvame osobné údaje pri poskytovaní právnych služieb v rámci spoločnosti **Advokátska kancelária JUDr. AŽALTOVIČ & PARTNERS s. r. o.**, Pred poľom 1652, 911 01 Trenčín, IČO: 36 857 882, spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Trenčín, odd. Sro, vl. č. 20059/R, JUDr. Dušan Ažaltovič, advokát, konateľ (ďalej v texte označená iba ako „advokátska kancelária“). V prípade Vašich otázok súvisiacich so spracúvaním Vašich osobných údajov nás môžete kontaktovať telefonicky na t.č. +421 948 918 197, e-mailom na rolinova@azaltovic.sk alebo poštou na adresu nášho sídla.

V našej advokátskej kancelárii pôsobí osoba poverená spracúvať osobné údaje, ktorá je Vaším kontaktným bodom pre zodpovedanie akýchkoľvek otázok týkajúcich sa ochrany osobných údajov alebo prijatia a vybavenia žiadostí dotknutých osôb. Kontaktné údaje zodpovednej osoby: rolinova@azaltovic.sk, t.č. +421 948 918 197.

Pri spracúvaní osobných údajov sa riadime primárne všeobecným Nariadením EÚ o ochrane osobných údajov (“GDPR”), ktoré upravuje aj Vaše práva ako dotknutej osoby, tými ustanoveniami Zákona o ochrane osobných údajov, ktoré sa na nás vzťahujú (najmä § 78), Zákonom o advokácii (§ 18) ako aj ďalšími predpismi. Dodržiavame Kódex správania prijatý Slovenskou advokátskou komorou (“SAK”), ktorý bližšie vysvetľuje spracúvanie osobných údajov advokátmi. S Kódexom správania SAK sa môžete oboznámiť na <http://www.sak.sk/gdpr>.

Prečo spracúvame osobné údaje?

Spracúvanie osobných údajov je z našej strany nevyhnutné najmä preto, aby sme mohli:

- poskytovať právne služby našim klientom a vykonávať advokátske povolanie,
- plniť rôzne zákonné, stavovské a zmluvné povinnosti a
- chrániť oprávnené záujmy nás, našich klientov a iných osôb.

Na aké účely a na základe akých právnych základov spracúvame osobné údaje?

Kategórie účelov spracúvania	Právny základ	Súvisiace predpisy
Výkon povolania (poskytovanie právnych služieb)	Plnenie zákonnej povinnosti podľa čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR (vo vzťahu k osobitným kategóriám osobných údajov môže ísť o dodatočné podmienky podľa čl. 9 ods. 2 písm. f) GDPR)	Zákon o advokácii, Advokátsky poriadok, Občiansky a Obchodný zákonník
Zabezpečenie súladu s právnymi predpismi a predpismi SAK	Plnenie zákonnej povinnosti podľa čl. 6 ods. 1 písm. c) GDPR, oprávnený záujem advokátskej kancelárie alebo tretích strán podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) GDPR, verejný záujem podľa čl. 6 ods. 1 písm. e) GDPR alebo obhajovanie právnych nárokov podľa čl. 9 ods. 2 písm. f) GDPR	Zákon o advokácii, Advokátsky poriadok, Zákon o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti, Zákon o oznamovaní protispoločenskej činnosti, GDPR
Účely týkajúce sa ochrany oprávnených záujmov	Oprávnený záujem advokátskej kancelárie alebo tretích strán podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) GDPR	GDPR, Zákon o ochrane osobných údajov Občiansky a Obchodný zákonník, Trestný poriadok, Trestný zákon, Civilný sporový poriadok, Civilný

mimosporový poriadok,
Správny súdny poriadok,
Správny poriadok, Zákon o
priestupkoch

Štatistické účely, archívne účely vo verejnom záujme a účely historického a vedeckého výskumu	Čl. 89 GDPR	Zákon o archívoch
Účtovné a daňové účely	Plnenie zákonnej povinnosti podľa čl. 6 ods. 1 psím. c) GDPR	Osobitné zákony v oblasti účtovníctva a správy daní

Internetová stránka advokátskej kancelárie **nespracováva** súbory cookies.

Aké oprávnené záujmy sledujeme pri spracúvaní osobných údajov?

Advokátska kancelária spracúva osobné údaje v podobe zachytávania vonkajšej podobizne a správania fyzických osôb na **obrazových záznamoch prostredníctvom kamerového systému** advokátskej kancelárie. Spracúvanie osobných údajov v uvedenom rozsahu je nevyhnutné nielen na účel ochrany majetku advokátskej kancelárie ale aj pre účel ochrany práv a oprávnených záujmov klientov advokátskej kancelárie, na účely preventívneho pôsobenia vo vzťahu k bezpečnostným rizikám ako aj eliminácie nepriaznivých následkov prípadnej škodovej udalosti.

Komu sprístupňujeme Vaše osobné údaje?

Osobné údaje našich klientov a iných fyzických osôb sprístupňujeme len **v nevyhnutnej miere a vždy pri zachovaní mlčanlivosti príjemcu údajov**, napr. našim zamestnancom, osobám, ktoré poverujeme vykonaním jednotlivých úkonov právnych služieb, zastupujúcim alebo spolupracujúcim advokátom, našim účtovným poradcom, SAK (napr. v prípade disciplinárneho konania) alebo poskytovateľom softvérového vybavenia alebo podpory našej kancelárie, vrátane zamestnancov týchto osôb.

Aj keď máme z dôvodu zachovania mlčanlivosti obmedzenú povinnosť poskytovať Vaše osobné údaje orgánom verejnej moci, sme povinní prekaziť spáchanie trestného činu a takisto máme povinnosť oznamovať informácie na úseku predchádzania priania špinavých peňazí a financovania terorizmu.

Do ktorých krajín prenášame Vaše osobné údaje?

Cezhraničný prenos Vašich osobných údajov to tretích krajín mimo Európskeho hospodárskeho priestoru (EÚ, Island, Nórsko a Lichtenštajnsko) **nezamýšľame**.

Aké automatizované individuálne rozhodovania vykonávame?

Rozhodovania, ktoré sú založené výlučne na automatizovanom spracúvaní, vrátane profilovania, **nevykonávame**.

Ako dlho uchováваме Vaše osobné údaje?

Osobné údaje uchováваме najviac dovtedy, kým je to potrebné na účely, na ktoré sa osobné údaje spracúvajú. Pri uchovávaní osobných údajov sa riadime odporúčanými dobami uchovávaní v zmysle **Uznesenia predsedníctva Slovenskej advokátskej komory číslo 29/11/2011**, napr.:

- **Knihu došlej pošty a knihu odoslanej pošty** po jej zaplnení uschováva advokát počas **10 (desiatich) rokov** od dátumu prijatia alebo odoslania v knihe zapísanej poslednej zásielky;
- **Menoslov klientov** spisu elektronicky, ku koncu kalendárneho roka vyhotoví za kalendárny rok jeho tlačенú formu a túto uloží v kancelárii **bez časového obmedzenia**;

- Skartačná lehota **klientskeho spisu** je **10 (desať) rokov** a plyní odo dňa, keď sú splnené všetky podmienky pre uloženie spisu do archívu.

Pozor na výnimky: Keďže sa na advokátov vzťahujú stavovské prepisy vykladajúce povinnosti advokátov podľa Zákona o advokácii, tieto určujú, že existujú určité okolnosti, ktoré predlžujú naše doby uchovávanía osobných údajov resp. bránia nám v skartácii niektorých dokumentov z pochopiteľných dôvodov. Napr.:

- Klientsky spis, v ktorom sa nachádzajú **originály listín** odovzdaných advokátovi klientom nie je možné skartovať.
- Skartovať nie je možné **menoslov klientskych spisov**.
- Skartovať nie je možné klientsky spis alebo jeho časť, ktorú je advokát povinný odovzdať **štátnemu archívu**.
- Skartovať nie je možné klientsky spis, pokiaľ je vedené akékoľvek konanie pred súdom, orgánom štátnej správy, orgánmi činnými v trestnom konaní, Slovenskou advokátskou komorou, ktoré **obsahovo súvisí** s obsahom klientskeho spisu alebo ktorého predmetom bolo konanie alebo opomenutie advokáta pri poskytovaní právnej pomoci vo veci klientovi

Ako o Vás získavame osobné údaje?

Ak ste náš klient, Vaše osobné údaje najčastejšie získavame priamo od Vás. V takom prípade je získanie Vašich osobných údajov **dobrovoľné**. V závislosti od konkrétneho prípadu neposkytnutie osobných údajov klientom môže mať dopad na našu schopnosť poskytnúť kvalitné právne poradenstvo alebo vo výnimočných prípadoch aj našu povinnosť odmietnuť poskytnúť právne poradenstvo. Osobné údaje o našich klientoch môžeme získavať aj z **verejne dostupných zdrojov**, od **orgánov verejnej moci** alebo od **iných osôb**.

Ak nie ste náš klient, Vaše osobné údaje najčastejšie získavame od našich klientov alebo z iných verejných alebo zákonných zdrojov ako napr. vyžiadanim od orgánov verejnej moci, výpisom z verejných registrov, získavaním dôkazov v prospech klienta a pod. V takom prípade o Vás môžeme osobné údaje získavať **bez informovania** a **aj proti Vašej vôli** na základe nášho **zákonného oprávnenia** a povinnosti vykonávať advokáciu v súlade so Zákonom o advokácii.

Zmeny podmienok ochrany súkromia

Ochrana osobných údajov pre nás nie je jednorazovou záležitosťou. Informácie, ktoré sme Vám povinní vzhľadom na naše spracúvanie osobných údajov poskytnúť sa môžu meniť alebo prestať byť aktuálne. Z tohto dôvodu si vyhradzuje možnosť kedykoľvek tieto podmienky upraviť a zmeniť v akomkoľvek rozsahu. V prípade, sa zmeníme tieto podmienky podstatným spôsobom, túto zmenu Vám dáme do pozornosti napr. všeobecným oznámením na tejto webstránke alebo osobitným oznámením prostredníctvom emailu.

Aké práva máte ako dotknutá osoba?

Ak o Vás spracúvame osobné údaje na základe **Vášho súhlasu** so spracúvaním osobných údajov, **máte právo KEDYKOL'VEK svoj súhlas ODVOLÁŤ**.

Bez ohľadu na to máte právo **KEDYKOL'VEK NAMIETAŤ** proti spracúvaniu osobných údajov na základe **oprávneného** alebo **verejného záujmu** ako aj na účely priameho marketingu vrátane profilovania.

Ako klient máte **právo požadovať prístup k Vaším osobným údajom** ako aj **ich opravu**. Ak spracúvame osobné údaje pri poskytovaní právnych služieb nemáte ako klient ani ako iná fyzická osoba (napr. protistrana) právo namietať proti takému spracúvaniu podľa článku 22 GDPR. Ak sa osobné údaje týkajú klienta (bez ohľadu na to, či je klient právnická alebo fyzická osoba), právo na prístup údajov ani právo na prenosnosť iné osoby nemajú z dôvodu našej zákonnej

povinnosti zachovávať mlčanlivosť a poukazom na čl. 15 ods. 4 GDPR, 20 ods. 4 GDPR a § 18 ods. 8 Zákona o advokácii: „Advokát nemá povinnosť poskytnúť informácie o spracúvaní osobných údajov, umožniť prístup alebo prenosnosť osobných údajov podľa osobitného predpisu, ak by to mohlo viesť k porušeniu povinnosti advokáta zachovávať mlčanlivosť podľa tohto zákona.“

Rovnako máte **právo na vymazanie Vašich osobných údajov**, avšak v prípade, že ste našim klientom uvedené právo je výrazne oklieštené z dôvodu potreby dodržania iných zákonných povinností, ktorých sme nositeľmi z dôvodu poskytovania právnych služieb. To isté platí aj o **práve na obmedzenie spracúvania Vašich osobných údajov**.

Takisto máte **právo kedykoľvek podať sťažnosť Úradu na ochranu osobných údajov** alebo **Slovenskej advokátskej komore**.